



**Desaroyonan economico durante e di tercer kwartaal di aña 2004**

Oranjestad, 27 Januari 2005 - E publicacion "Economic Profile" ta analisa e desaroyonan economico mas relevante di cada kwartaal desde aña 1998 te cu di tres kwartaal di aña 2004. E publicacion ta dividi den dos parti. E prome parti di e relato ta elabora riba diferente actividad economico di nos pais manera Comercio, Hotel y Restaurant, Construcion, Transporte, Almacenahe y Comunicacion. Den e parti aki ta revela informacion tocante e desaroyo di cada actividad economico, mientras cu nan ta wordo presenta den un indice basa riba indicadornan relevante pa cada actividad.

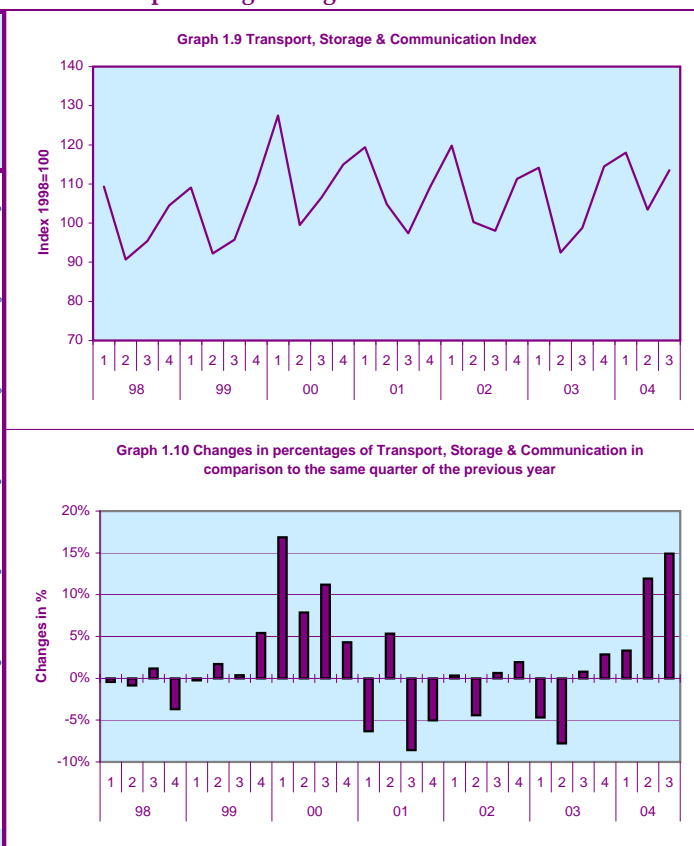
Den e di tres kwartaal di aña 2004 e indice partial di e actividadnan economico ta mustra un crecimiento di 1.7 por ciento compara cu e mes un kwartaal den e aña anterior. Esaki ta debi entre otro na e crecimiento di cantidad di vuelonan comercial na nos aeropuerto cual ta relata na e actividad economico Transporte, almacenahe y comunicacion.

**Por ehempelnan tin e indice agrega di Transporte, Almacenahe y Comunicacion**

**Table 1.6 Transport, Storage & Communication Index with the percentage changes**

Year	Q.	Transport, Storage & Communication				
		Index yearly average	Index quarterly 98=100	Quarterly Δ	Δ of Q. comp. to same Q. previous year	Yearly growth
1998	1	100.0	109.4	0.8%	-0.4%	-1.0%
	2		90.7	-17.1%	-0.8%	
	3		95.4	5.2%	1.2%	
	4		104.5	9.6%	-3.7%	
1999	1	101.8	109.1	4.3%	-0.3%	1.8%
	2		92.2	-15.4%	1.7%	
	3		95.8	3.8%	0.4%	
	4		110.2	15.0%	5.4%	
2000	1	112.1	127.5	15.7%	16.9%	10.1%
	2		99.5	-21.9%	7.9%	
	3		106.5	7.0%	11.2%	
	4		115.0	7.9%	4.3%	
2001	1	107.7	119.4	3.8%	-6.3%	-3.9%
	2		104.8	-12.2%	5.4%	
	3		97.4	-7.1%	-8.6%	
	4		109.2	12.1%	-5.0%	
2002	1	107.3	119.8	9.7%	0.3%	-0.3%
	2		100.2	-16.3%	-4.4%	
	3		98.0	-2.2%	0.6%	
	4		111.3	13.5%	2.0%	
2003	1	105.0	114.2	2.6%	-4.7%	-2.2%
	2		92.5	-19.0%	-7.8%	
	3		98.8	6.9%	0.8%	
	4		114.5	15.9%	2.9%	
2004	1		118.0	3.0%	3.3%	
	2		103.5	-12.3%	11.9%	
	3		113.5	9.7%	14.9%	

Source: Central Bureau Statistics Aruba



Por tuma nota cu e actividad economico Transporte, Almacenahe y Comunicacion ta mustrandando un crecimiento positivo for di e di tres kwartaal di aña 2003 te cu e di tres kwartaal di aña 2004. E factornan principal cu a contribui na e subida di e indice ta e cantidad di vuelonan comercial y e cantidad total di anochi cu turistanan ta pasa na Aruba.

Den e di dos parti di e Economic Profile por haya tabelnan relevante pa e economia di Aruba. Esaki ta cubri datonan fiho di indicadornan economico manera, por ehempel, servicio di utilidad, construccion, turismo, transporte aereo, maritimo y terestral, entrada di impuesto directo y indirecto, hipoteca, importacion y exportacion di mercancia, cantidad di compania y mucho mas.

E siguiente ehempel ta saca for di e di dos parti di e publicacion caminda cu e tabel aki ta sostene e tabel y graficonan concerni.

Airport Activities		Commercial Landings		Non-Commercial Landings		Stay-over of non-residents		Stay-over nights Total
Year	Q.	* 1000	* 1000	Total	Number of persons of which in hotels	* 1000		in min
1998		12,815	2,919	647.4	564.6			4.9
1999		13,372	3,682	683.3	592.2			5.1
2000		13,796	3,477	721.2	622.3			5.2
2001		14,213	3,284	691.4	599.6			5.1
2002		13,761	3,113	642.6	550.0			4.9
2003		12,394	3,248	641.9	561.1			5.1
98	1	3,315	604	168.4	147.6			1.3
	2	3,037	646	156.7	138.1			1.1
	3	3,297	888	165.9	144.1			1.3
	4	3,166	781	156.5	134.8			1.2
99	1	3,448	559	164.4	141.0			1.3
	2	3,303	832	161.8	142.9			1.1
	3	3,360	872	183.2	160.4			1.4
	4	3,261	1,419	173.9	147.9			1.3
00	1	3,726	1,165	179.2	154.1			1.4
	2	2,868	748	175.9	152.1			1.2
	3	3,962	784	196.8	170.7			1.4
	4	3,240	780	169.3	145.4			1.3
01	1	3,474	805	183.6	160.8			1.4
	2	3,837	605	179.6	158.6			1.3
	3	3,424	971	176.3	154.8			1.3
	4	3,478	903	151.9	126.4			1.2
02	1	3,632	777	168.4	146.0			1.3
	2	3,285	658	153.6	135.5			1.1
	3	3,643	886	165.7	146.5			1.3
	4	3,201	792	154.9	122.1			1.2
03	1	3,110	679	155.3	135.1			1.3
	2	2,721	859	150.3	132.5			1.1
	3	3,173	1,072	171.0	149.9			1.4
	4	3,390	638	165.3	143.7			1.3
04	1	3,362	619	177.1	154.4			1.4
	2	3,420	639	178.1	158.5			1.3
	3	4,854	772	190.8	168.9			1.5

Source: Aruba Airport Authority (AAA), Aruba Tourism Authority (ATA)

For di e tabel por nota cu e cantidad di vuelonan comercial ta mas halto durante e prome y e di tres kwartaal di cada año, cu excepcion di e añanan 2001, 2003 y 2004. Tambe por ripara cu e cantidad di turistanan cu ta pasa anochi den hotel na Aruba, no ta varia hopi entre e kwartaalnan. E cifranan mes ta muestra cu e tendencia di e turistanan pa pasa anochi na Aruba ta algo mas halto durante e di prome y di tres kwartaalnan for di año 1998 te cu di tres kwartaal di año 2004.

E dos ehempelnan presenta ta duna un indicacion di e contenido di e publicacion Economic Profile. Tambe por haña informacion mucho mas detaya di indice di prijs di consumo, turismo, importacion y exportacion di mercancia, empresa y aspectonan internacional. Tur esaki for di año 1998 te cu e di tres kwartaal di año 2004.

CBS ta spera cu e informacion aki lo aporta na e informacion busca y uza pa e comunidad y cu asina por duna sosten na e desaroyo di Aruba. Personanan y instancianan interesa den e publicacion por tuma contacto cu Centraal Bureau voor de Statistiek, na Sun Plaza Building, tel. 583-7433, fax 583-8057, e-mail: cbs@setarnet.aw. Personanan di contacto: Sr. Herby Kock of Sra. Roslyn Salas-Vrolijk.